

Turkic Studies Journal





History of Turkic alphabet development

T. Moldabay

L.N. Gumilyov Eurasian National University, Astana, Republic of Kazakhstan (E-mail: talgatmoldabay@mail.ru)

Keywords: writing, culture, runic, alphabet, history of writing, Turkic peoples, steppe nomads, ancient Uyghur writing. The steppe nomads, mainly of Turkic origin, played a significant role in the political, historical, and cultural growth of various systems. A study was conducted to assess how the descendants of steppe nomads perceived that cultural phenomenon and contributed to its development. Hence, the growth of the written culture of the Turkic peoples, including its various stages, geographical dissemination and practical use, is of great importance.

IRSTI 03.81.51

DOI: http://doi.org/ 10.32523/2664-5157-2023-1-49-59 In our study, we focused on different stages of the development of the Turkic written culture. We presented a brief history of the used written forms, their origin and purpose, and also illustrated them with concrete examples using various written artifacts. Our emphasis was placed on the works of researchers who analyzed writing samples, presented their views on the history of writing, its popularity and the role of the writing system in the language. Therefore, we have tried to arrange the writing systems used by the Turks in chronological order and identify cross-cultural links between these writing systems. Our research demonstrated the willingness of the Turkic peoples to accept various cultural phenomena, including multiple religious and written systems, as well as their ability to adapt to new ideas and achievements.

Received 21 January 2023. Revised 24 February 2023. Accepted 03 March 2023. Available online 30 March 2023.



For citation:

Moldabay T. History of Turkic alphabet development // Turkic Studies Journal. – 2023. – Vol. 5. – No. 1. – P. 49-59. DOI: http://doi.org/10.32523/2664-5157-2023-1-49-59

Introduction

The alphabet, which originated from the symbols «aleph» and «beta», the first two letters of the Greek alphabet, has evolved over time and established itself as a writing system for modern alphabets, where each character stands for a specific sound. Pictography, a form of writing that uses images to convey meaning, is considered a significant achievement of human civilisation and marks the beginning of written culture. The development of pictographic writing led to the development of ideographic writing samples, which covered all stages of the development of written culture. Complex writing samples, which covered all stages of the development of human civilization in the history of writing, were based on the writing systems of the Egyptian, Cretan, and Hittite cultures, which were formed in the region between two rivers (the Amu Darya and Syr Darya rivers) during that period of time. Some scholars suggest that these writing systems included elements of pictorial writing (pictography), ideographic writing and primitive syllabic writing, which was a type of phonetic writing that appeared in the later period of written culture (Hatice, 2006: 15).

Cuneiform was used by several ancient civilizations, including the Sumerians, Akkadians, Babylonians, Assyrians, Hittites, Elamites, Mitanni, Urartians, and Persians, and is considered the earliest known example of phonetic writing. In cuneiform writing had symbols, ideograms, phonetic symbols, and determinatives that represented action. In the 7th and 6th centuries BC, the Aramaic language became dominant in the region, leading to the displacement of cuneiform by Aramaic script (Gelb, 1982).

The Egyptian hieroglyphic script, which was considered a scare script, is one of the most important writing systems of antiquity, dating back to the period between 4000 and 400 BC. This writing system was called hieratic and demotic, depending on the specifics of the script. The hieratic script was a cursive form of hieroglyphic writing. It required special training to learn. The demotic script was a simplified derivative of the hieratic script used by ordinary people for everyday purposes (demos means people in ancient Greek). Jean-Francois Champollion, a French orientalist and linguist, achieved worldwide fame in 1822 by deciphering the inscription on the Rosetta Stone, which contained 14 lines of hieroglyphics.

It is believed that a single writing system was used in the Indian Indus Valley civilisation, based on ideographic cuneiform and syllabic characters, which later gave rise to the Brahmi script, around 2500 BC. (Coulmas, 2006: 73).

Another writing system that does not follow an alphabetical order is the Chinese script. The Oldest known forms of Chinese writing date back to the 18th to 12th centuries BC. It is obvious, that the ideograms used in the ancient versions of the scripts were transformed into modern logograms (Yogannes, 1979: 112).

Additionally, non-alphabetic writing systems gradually gave way to alphabetical writing systems. The earliest known examples of the alphabet were discovered in Mesopotamia between 1700-1330 BC. As a result, early studies and hypotheses about the origin and development of writing appeared, trying to establish a connection between the initial and final forms of writing. It was believed that the Egyptian hieroglyphic script came from the Sami script, and the Northern Same script came from the Egyptian hieroglyphic script. The initial Sami script was divided into two main groups – the Southern and Northern Sami script.

The Southern Sami script (Aramaic) gave rise to several scripts including Ibani (Hebrew), Palmyra, Nestorian, Manichaean, Brahmi, Kharosthi, Sogdian, Armenian, Georgian, and Tibetan. On the other hand, the Northern Sami script (Phoenician) led to the development of scripts such as ancient Libyan, Iberian, Greek, Slavic, Etruscan, Lycia, Phrygian, Lydian, Arabic and Latin (Loukotka, 1950: 61). Although there are some writing systems that remain to be studied, such as the Indian script and the Turkic Bitig script, the origin of which has not yet been fully studied¹.

Materials and research methods

We used various methods, such as systematization, classification, historical analysis, and general scientific approaches, from specific to general and vice versa, to achieve our research objectives. Our main focus was on the culture of writing, and we analyzed various writing systems in their historical context by citing specific references to historical sources and materials. Our approach to analyzing the types of writing was based on chronological selection of written data and conducting a historical and comparative analysis of these writings.

Analysis

The types of writing that were used during the ancient Turkic period. Although writing culture among steppe nomads can be traced to the periods of the Saka and Huns, the writing culture of peoples with Turkic origins began with the use of the Bitig script. Initially, this form of writing was called the Siberian rune or Yenisei rune, and later the Turkic rune due to its similarity to the writing of the ancient Scandinavian peoples. The writing system used in ancient Turkic monuments was named «Bitig» after it was identified, and later referred to as "Turkic bitig inscription" (Amanzholov, 2010).

The origin of this ancient script remains unclear, despite some studies that have been conducted on it. Since no specific educational system has been identified based on the inscriptions found on a silver bowl in the Issyk mound dating back to the 4th and 5th centuries BC, the Turkic bitig writing is considered as proto-Turkic writing. The classical Turkic bitig writing period is believed to have been used from the choir script written in around 687-692 to the 7th – 10th centuries, according to the chronological indications. To categorize ancient Turkic bitig monuments, they are classified into two groups: "Bitig ispetty" (runic-like scripts) and "Turkic bitig" (Turkic runic script).

The ancient Turkic bitig was not only used in the Orkhon region, which was regarded as the birthplace of the Turkic Khaganate, but also was widely spread across many parts of the Eurasian continent. It included such areas as eastern Mongolia, southern Siberia, East Turkestan (China), Central Asia, the Altai Mountains, Eastern Europe, and Fergana (Zholdasbekov and others, 2005).

¹ This research has been funded by the Science Committee of the Ministry of Education and Science of the Republic of Kazakhstan. Grant No. AP 14972685 The beginnings of the Kazakh writing culture (from pictogram to alphabetic writing)

According to some scholars, the origin of the ancient Turkic bitig script can be traced back to the Scandinavian runic script, as proposed by the Finnish scientist Heikel. On the other hand, other scholars such as Otto Donner, Heinrich Julius von Klaproth, and Altai Amanzholov have suggested that, the ancient Turkic bitig script might have been originated from one of the oldest forms of Semitic script. Wilhelm Thomson and V. Radlov believed that the ancient Turkic bitig script may have been influenced by the Aramaic and Sogdian scripts, while Aristov and Melitsky were the first to suggest that the script could have originated from symbols used by the Turks themselves. Turkic scholars, including Ahmet Zafaroglu and Huseyn Namyk Orhun, later supported the idea that the ancient Turkic bitig script might have been originated from the Turks' own symbols. Later, scholars such as E.D. Polivanov and V.A. Livschits suggested that the script may have been created based on their own, with some influence from the Aramaic and Sogdian scripts. Some scholars, including O. Pritsak and A. Rona Tash argue that the ancient Turkic bitig script is a syllabic writing system.

Regardless of the origin of the ancient Turkic bitig script, we believe that the main issue lies in the fact is that this script had been rooted and developed in the Turkic language. To clarify, we can observe that the inclusion of consonants in the ancient Turkic bitig script demonstrates a clear adherence to the principles of consonance in the language. The process of modifying consonants according to the principle of consonance is not observed in any other writing system. In addition to this, we can identify specific and rigorous spelling rules that are unique to this law of vowel consonance. It is necessary to mention the spelling rules for the vowels produced by the lips and the glottis. Along with the alphabetic elements of the ancient Turkic bitig script, it also contains elements of logographic and syllabic writing (Moldabay, 2016: 117).

The ancient Turkic bitig script is made up of 38 letter characters, which are used for solid body writing and consist of vertical and horizontal lines. Among these characters, four represent vowels and 31 represent consonants. Additionally, there are three ligatures used to denote double consonants and four characters representing bun sounds. Of the 20 consonant sound characters based on the law of consonance, one sound is represented by two characters, while 7 consonants are written without following any law of consonance, but instead depend on the harmony with the enemy and thin vowels (Shaimerdinova et al., 2017).

With the collapse of the Turkic Khaganate, the Uyghur Khaganate took over and initially continued to use the Turkic bitig script. However, they eventually transitioned to using the Manichaean and Uyghur script. Consequently, the Turkic bitig script gradually fell out of use and was eventually forgotten. During ancient times, one of the primary reasons for the emergence of writing was its usefulness in trade for matters of registration and valuation. As centralized state systems began to develop, writing was used for tax registration and religious missions. With the establishment of the Uyghur Khaganate, there was a shift towards settling in one location and developing a city-based culture. This led to the growth of crafts and trade. As trade became the main source of income, there was a significant increase in its economic importance, and a great deal of effort was spent on its development. The influence of Sogdians, who controlled trade routes in Central Asia, grew in the Uyghur Khaganate. They also played a significant role in spreading the Manichaean religion. Manichaean missionaries spread their religion in the Uyghur Khaganate, and many Uyghur nobles converted to it. The

Bagu Khagan, who came to the throne in 692, made Manichaeism the official religion of the Khaganate. As a result, many religious texts related to that religion were written in Turkic using the Manichaean script. The "Uyghur script" was developed with the involvement of scholars and gained broad support in the urban population. (Moldabay, 2021: 46). During that period, texts were written in the Manichaean script, which included additional symbols above the main writing symbols. It is believed that these additional features represent the unique Uyghur pronunciation of the letters, and that was probably a characteristic feature of the period when the Manichaean script was adapted as the Uyghur script.

The use of the Sogdian script dates back to the establishment of the Turkic Khaganate and was influenced by Sogdian merchants who traveled along the Silk Road. Examples of this script can be seen in the Sogdian inscriptions in the Bugut text, which was created for Mukan Khagan, as well as in Chinese, Sogdian, and Uyghur inscriptions in the Karabalsagun text from the 9th century during the Uyghur Khaganate period. Additionally, a Sogdian inscription was found on one page of the Servey inscription in the Southern Gobi region. It is important to note that the richest texts in ancient Turkic literature were written in the Uyghur script. A. von Gaben suggested that the period of 750-827 marked the beginning of the use of the Uyghur script, while Turkic scholar S. Chagatai noted that it was difficult to pinpoint an exact date, but the script was likely in use from the first half of the 8th century to the middle of the 9th century. G. Clauson, on the other hand, believed that the Uyghur script was used even before the 8th century (Clauson, 1986: 146). Considering these varying opinions and the discovery of later Uvghur texts, it can be confidently stated that the ancient Uvghur script was used from the beginning of the 8th century until the 18th century in various regions, such as southern Siberia, along the Yenisei River, Mongolia, East Turkestan (China), the Volga River Basin, Transcaucasia, Azerbaijan, Georgia, and parts of the Ottoman Empire. The Uyghur script, which was created by adapting the Sogdian script with consideration for national phonological features, made a significant contribution to Turkic culture during the Middle Ages. After the fall of the Uyghur state, the Naiman state, the Karakitai state, and the Mongol empire used that script as their official writing system. It is evident that the creators of the Manju, Kalmyk, and Buriyat alphabets were influenced by this Uyghur script during the spread of their respective religions. The Uyghur alphabet consists of 18 letter characters written from right to left, with 3 of them representing vowels and the other 15 representing consonants. The spelling of the letter characters is different at the beginning, middle, and end of a word.

Some experts suggest that the Brahmi script may have originated from a variant of the Sami script, which was an Aramaic writing system, rather than from the Phoenician script. However, in more recent research, scholars have tended to believe, that the Brahmi script was based on the dravite culture, which was a native Indian culture, and that the early Indian religion was created using images (Lundysheva et al., 2021). The Brahmi script was used from the 8th century BC until the 6th century BC and was primarily used for religious purposes, hence its name. During the Uyghur Khaganate period, the Turks were introduced to the script and used it mainly for Buddhist texts. Opinions about the origin and date of the script vary among scholars. A. von Gaben believed it was used by the Turks in the 10th century, while G. Clauson argued it dated back to around the 2nd century BC, predating the Turks. Considering that the one of the faces of the deer monument, erected in the era of the I Turkic

Khaganate, was written in Brahmi inscription, we can agree with the opinion of G. Clauson. This writing system is read from the left to right, and is considered to be syllabic in nature. The Turks adopted the Brahmi script during the Uyghur Khaganate and added 7 characters to the original 28-letter script, as evidenced by texts from that period. There are over a hundred texts that were written in the Brahmi, and its modern symbol dated to the same era.

The adoption of Tibetan writing by Turkic peoples was not solely due to the spread of Buddhism, but also had political motives, as the Tibetans aimed to conquer East Turkestan. In the 8th and 9th centuries, Uyghurs and Tibetans lived in close proximity in the Gansu region, where Buddhism became popular among the Turks. The rise in popularity of Buddhism among the Turks living in the Gansu region led to the spread of Tibetan writing among them. However, it should be noted that the use of Tibetan writing among Turks was limited to that region only. Tibetan writing is characterized by its right-to-left direction and includes characters that represent both syllables and alphabets. The writing system consists of 30 consonants characters, 5 vowel characters, and 4 additional characters that serve a different purpose. Several texts written in the Tibetan script were found among the inscriptions discovered in the Dunhuang region's Thousand Buddhas Cave. These texts are currently preserved in the National Library of Paris (Biblioteque National) (Turanskaya, 2020).

In the 2nd century AD, Christian missionaries began spreading the religion among the Turkic peoples, and the Nestorian sect, which originated from Syria, gained popularity among them. During this time, Uyghur translations of Nestorian religious texts were produced. Estrangelo inscriptions, one of the oldest forms of Syrian writing, were discovered in the Nestorian church in the Turfan region of China. Because of the phonological features of the Turkic language, some letter characters were modified with additional markings to better match the Turkic pronunciation.

Writing systems used by the Turks in the new era (after the 10th century)

The Karaman Oghuzs, who followed the Orthodox sect of Christianity, used the Greek alphabet for their writing system. They used that writing system for literary works, religious texts, educational materials, and textbooks to teach that writing system. The Greek script originates in the northern Sami variants of the lesser Asian Sami script, which is believed to have come from the Phoenician script. However, since the Greek script did not fully represent the phonology of the Turkic language, additional diacritical marks were added to some characters to compensate for that shortcoming.

The Turks established close ties with the Arab world during the time of the Umayyad Caliphate and that connection continued to develop during the Abbasid era when large numbers of the Turks with strong military capabilities were employed as mercenaries. The Samanid period was fully established, further strengthening that connection. As a result, during that period, the use of the Arabic script began to emerge among the Turks, alongside the already established Uyghur script.

It is asserted that the Arabic script has its origins in the Estrangelo script of the Syriac language, although there are also statements that it originated from the Nebati wheel script of the Semitic languages. The Arabic script was widely used among various peoples during that period. It is worth noting, that the Arabic script was adapted by the Turks at different times

by adding new characters to accommodate the phonological characteristics of their language. For example, the Arabic script was adopted by the Kazakhs in China, the Azeris in Iran, and the Uighurs in East Turkestan. For many centuries, the Turks have been using Arabic writing, which is based on consonants, and they have developed it over time by adding vowel characters. During that time, there was no mention of the inadequacy of that writing in terms of Turkic phonology. In the history of Kazakhstan, Arabic writing holds a significant place in the culture of Kazakh writing. It was used in various forms such as Chagatai writing, Kote writing, and other names, and was used to record the literary works of Steppe courts and writers.

Turkic scholars and educators attempted to replace the Arabic writing system since the mid-19th century. The reasons for that include the inadequacy of the Arabic script in fully representing the phonology of the Turkic language, regional differences in teaching the script, its prevalence among the population, and difficulty in learning. Akhmet Baitursynov insisted on preserving the use of Arabic writing with systematization in accordance with the language and traditions, while prominent figures advocated for the change including such scholars as Sait Khalif, Mirza Kazim Bek, Ibyrai Altynsarin, and Russian scientist P.M. Melioransky. The issue of replacing the Arabic script was among the main topics discussed at the Baku Turkology Congress held from February 26 to March 6, 1926. Alimzhan Ibrahim, Akhmet Baitursynov and some Muslim clergy members supported the improvement of the Arabic script. However, the majority voted to adopt a new writing system based on the Latin alphabet. This decision was made at the Baku Turkology Congress in 1926. Despite its adoption, the Latin script was not for long. In 1938, a decision by the Supreme Soviet of the Soviet Union led to the adoption of the Cyrillic script, in 1939 Azerbaijanis, Tatars, Yakuts, Khakas, in 1940 Kazakhs, Kyrgyz, Bashkirs, Karakalpaks, Uzbeks, in 1943 Tuvas, and Gagauz in 1957 passed to the Cyrillic script. The Latin script dated back to the 7th-6th centuries BC, and it is believed was derived from the Greek script. The Latin script has its roots in the Kipchak language, where it can be traced back to the Codecus Cumanicus at the beginning of the 14th century, used by the Turks (Shaimerdinova et al., 2014). In the diary of the Hungarian Johann Schildtberger, who was captured by Amir Temur during the war in Ankara and later released, he wrote down the prayers of the Christian Tatars in the Tatar language. The writings of the Europeans related to the Ottoman Empire and works on teaching the Turkic language were also written in large numbers. After the Baku Turkology Congress, the use of the Latin alphabet by people of Turkic origin became more widespread and led to the publication of numerous literary works, textbooks, newspapers, and magazines in their respective countries, resulting in a significant increase in works written in the Latin script.

The problem of the transition to the Latin script is a pressing issue for many Turkic peoples, particularly after Turkey gained sovereignty in 1991. Azerbaijan, Turkmenistan, and Uzbekistan have already adopted the Latin alphabet, and Kazakhstan is currently working on a gradual transition to this script.

Results

Through our research, we systematized and chronologically arranged the types of writing used by steppe nomads who lived in the Eurasian steppe region. We analyzed the types of writing used in each period from the point of view of the history of writing, and identified the origin, why and how they reached peoples of Turkic origin from the point of view of a historical expert and cross-cultural connections. We determined the solutions of the used writing systems based on the linguistic and phonological features of the Turkic peoples. We revealed the place of these writing systems in Turkic culture and defined their role in the development of Turkic culture. We analyzed writing not only as a tool of language, but also as a phenomenon of culture.

Conclusion

Despite the fact that the art of writing has been part of Turkic culture since the Stone Age, the history of systematic writing can be traced back to ancient Turkic bitig writing, which is considered the original work of these peoples. Over time, the Turkic culture developed crosscultural connections with various societies and employed various writing systems. This was the result of the Turkic culture's inclination towards innovation and preservation of its own traditions. The Manichean script and religion as well as the Buddhist religion, found refuge among the Turks and spread worldwide. Studying the history of writing, it is evident that the Turkic people, who were known for their nomadic lifestyle, played a significant role in preserving and advancing human cultural achievements, and spreading them to various other cultures. Their contribution to the culture of writing in various forms and at different periods of time is extensive and complex. The ancient Turkic bitig writing, works in the ancient Uyghur script, religious texts, scientific, literary, historical works written in Arabic, and legal manuscripts spread in Eurasia are examples of the rich heritage that provided the ancient Turkic written culture with a significant place in world culture.

Reference

Аманжолов А.С., 2010. История и теория древнетюркского письма. Алматы: Мектеп. 368 с. Гельб И.Е., 1982. Опыт изучения письма (Основы грамматологии) / пер. с англ. Л.С. Горбовицкой, И.М. Дунаевской; ред. и предисл. И.М. Дьяконова. Москва: Радуга. 366 с.

Жолдасбеков М., Сартқожаұлы Қ., 2005. Орхон ескерткіштерінің толық атласы. Астана: Күлтегін. 359 б.

Иоганнес Ф., 1979. История письма. Москва: ГРВЛ. 464 с.

Клосон Г., 1986. Происхождение тюркского рунического алфавита. Зарубежная тюркология. С. 136-157.

Лоукотка Ч., 1950. Развитие письма. Москва: Иностранная литература. 319 б.

Молдабай Т., 2016. Көне түрік таңбалар мен идеограммалардың семантикалық түрленуі және түрік бітіг жазуының дамуы. Хабаршы. Л.Н.Гумилев атындағы ЕҰУ-нің ғылыми жураналы. 3. Б. 114-120.

Молдабай Т., 2021. Жазба мәтіндер негізінде көне ұйғыр әліпбиінің қолданылуындағы еркешеліктер. Turkic Studies Journal. 4. Б. 44-52.

Шаймердинова Н.Г., Молдабай Т. и др., 2017. Происхождение и функционирование рунической письменности. Астана: Alau Group & Co. 145 с.

Шаймердинова Н.Г., Молдабай Т. и др., 2014. Қыпшақтар: тарих пен тіл (армян-қыпшақ ескерткіштері негізінде). Астана: Сарыарқа. 228 б.

Coulmas F., 2006. Encyclopedia of Writing Systems by Florian Coulmas. Wiley-Blackwell. 603 p.

Hatice Ş.U., 2006. Başlanğıcından günümüze türk yazı sistemleri. Ankara: Akçay Yay. 408 p.

Lundysheva O., Maue D., Wille K., 2021. Miscellanea in the Brāhmī Script from the Berezovsky and Krotkov Collections (IOM, RAS) with an Appendix: BΦ-4190. Written Monuments of the Orient. 7. 1(13). P. 3-70.

Turanskaya A., 2020. Newly Discovered Dunhuang Fragments of «Śatasāhasrikā Prajnāpāramitā» in the Collection of the IOM, RAS. Written Monuments of the Orient. 1(11). P. 88-102.

Reference

Amanzholov A.S., 2010. Istoriya i teoriya drevnetyurkskogo pis'ma [History and theory of ancient Turkic writing]. Almaty: Mektep. 368 p. [in Russian].

Gel'b I. E., 1982. Opyt izucheniya pis'ma (Osnovy grammatologii) [Experience in writing]. per. s angl. L. S. Gorbovickoj, I. M. Dunaevskoj; red. i predisl. I. M. D'yakonova. Moscow: Raduga. 366 p. [in Russian].

Zholdasbekov M., Sartqozhauly Q., 2005. Orhon eskertkishterinin tolyq atlasy [Complete atlas of Orkhon monuments]. Astana: Kultegin. 359 p. [in Kazakh].

Iogannes F., 1979. Istoriya pis'ma [History of writing]. Moscow: GRVL. 464 p. [in Russian].

Clauson G., 1986. Proiskhozhdenie tyurkskogo runicheskogo alfavita [Origin of the Turkic runic alphabet]. Zarubezhnaya tyurkologiya. P. 136-157. [in Russian].

Loukotka Ch., 1950. Razvitie pis'ma [Development of writing]. Moscow: Inostrannoj literatury. 319 p. [in Russian].

Moldabay T., 2016. Kone turik tanbalar men ideogrammalardyn semantikalyq turlenui zhane turik bitig zhazuynyn damuy [Semantic transformation of Old Turkic symbols and ideograms and development of Turkic script]. Habarshy. L.N. Gumilev atyndagy EUU-nin gylymi zhurnaly. 3. P. 114-120. [in Kazakh].

Moldabay T., 2021. Zhazba matinder negizinde kone uygur alipbiinin qoldanyluyndagy erkeshelikter [Peculiarities in the use of the ancient Uighur alphabet based on written texts]. Turkic Studies Journal. 4. P. 44-52. [in Kazakh].

Shaimerdinova N.G., Moldabaj T. and other, 2017. Proiskhozhdenie i funkcionirovanie runicheskoj pis'mennosti [Origin and functioning of runic writing]. Astana: Alau Group & Co. 145 p. [in Kazakh].

Shaimerdinova N.G., Moldabay T. and other, 2014. Qypshaqtar: tarih pen til (armyan-qypshaq eskertkishteri negizinde) [Kipchaks: history and language (based on Armenian-Kipchak monuments)]. Astana: Saryarqa. 228 p. [in Kazakh].

Coulmas F., 2006. Encyclopedia of Writing Systems by Florian Coulmas. Wiley-Blackwell. 603 p.

Hatice Ş.U., 2006. Başlanğıcından günümüze türk yazı sistemleri [Turkic writing systems from the beginning to the present]. Ankara: Akçay Yay. 408 p. [in Turkish].

Lundysheva O., Maue D., Wille K., 2021. Miscellanea in the Brāhmī Script from the Berezovsky and Krotkov Collections (IOM, RAS) with an Appendix: BΦ-4190. Written Monuments of the Orient. 7. 1(13). P. 3-70.

Turanskaya A., 2020. Newly Discovered Dunhuang Fragments of «Śatasāhasrikā Prajnāpāramitā» in the Collection of the IOM, RAS. Written Monuments of the Orient. 1(11). P. 88-102.

Т. Молдабай

Л.Н. Гумилев атындағы Еуразия ұлттық университеті, Астана, Қазақстан Республикасы (E-mail: talgatmoldabay@mail.ru)

Түркі әліпбиінің даму тарихы

Аннотация. Дала көшпелілерінің белді өкілі түркі тектес халықтар түрік қағанаты, Ұйғыр қағанаты, Қырғыз қағанаты, Қарахан мемлекеті, Керей хандығы, Найман хандығы, Шыңғыс хан империясы, Шағатай ұлысы, Жошы ұлысы, Қазақ хандығы сияқты саяси жүйелердің құрылуына негіз болып, осы жүйелердің саяси, тарихи, мәдени дамуына өз үлестерін қосты. Жазу – мәдени дамудың ең озық көрсеткіші. Осы мәдени үрдістің дала көшпелілері ұрпақтары тарапынан қабылдану деңгейі мен оның дамуына қосқан үлесіне талдау жасалынды. Ендеше түркі тектес халықтардың жазу мәдениетінің дамуы, оның кезеңдері мен таралу ареалы, қолданылуы өте маңызды. Бұл зерттеуде автор осы жазу мәдениетінің даму сатылары аясында түркі жазу мәдениетінің даму кезеңдеріне тоқталып, қолданылған жазу үлгілерінің қысқаша тарихын, шығу тегі мен қолданылу мақсатын ашып, жазу түрімен жазылған ескерткіштер арқылы нақты мысалдар келтірген. Жазу үлгілерін зерттеген ғалымдардың еңбектеріне тоқталып, олардың жазу тарихына, оның қолданыс аясына, жазу жүйесінің тілдегі қызметіне қатысты көзқарастарын ұсынған. Осылайша түркілер қолданған жазу жүйелерін хронологиялық тұрғыда жүйелеп, жазу жүйелерінің кроссмәдени байланыстарын ашуға тырысады. Түркі халықтарының көптеген діндер мен жазу жүйелері сияқты мәдени үдерістерге ашықтығы, жаңалыққа бейімдігі көрсетілді. Бұл жазу жүйелерін қолдану арқылы көптеген тарихи, мәдени, тілдік, діни жазбалар қалдырған түркі халықтарының әлем жазу мәдениетінде алар орны бағамдалды.

Кілт сөздер: жазу, мәдениет, бітіг, әліпби, жазу тарихы, түркі халықтары, дала көшпелілері, көне ұйғыр жазуы.

Т. Молдабай

Евразийский национальный университет им. Л.Н. Гумилева, Астана, Республика Казахстан (E-mail: talgatmoldabay@mail.ru)

История развития тюркского алфавита

Аннотация. Степные кочевники, преимущественно тюркского происхождения, сыграли значительную роль в политическом, историческом и культурном росте различных систем. Развитие культуры лучше всего можно продемонстрировать через ее систему письма. Было проведено исследование, чтобы оценить, насколько потомки степных кочевников восприняли это культурное явление и способствовали его развитию. Отсюда большое значение имеет рост письменной культуры тюркских народов, включая ее различные этапы, географическое распространение и практическое использование. В нашем исследовании мы сосредоточились на разных этапах развития тюркской письменной культуры. Мы представили краткую историю используемых письменных форм, их происхождение и предназначение, а также проиллюстрировали их конкретными примерами с помощью различных письменных артефактов. Наш акцент был сделан на работах исследователей, которые анализировали образцы письма, представили свои взгляды на историю письма, его популярность и роль системы письма в языке. Поэтому мы попытались расположить используемые тюрками системы письма в хронологическом порядке и выявить межкультурные связи между этими системами письма. Наше исследование продемонстрировало готовность тюркских народов принять различные культурные явления, в том числе множественные религиозные и письменные системы, а также их способность адаптироваться к новым идеям и достижениям. Изучая эти системы письма, мы попытались оценить положение тюркских народов, оставивших многочисленные исторические, культурные, лингвистические и религиозные записи в мировой письменной культуре.

Ключевые слова: письменность, культура, руника, алфавит, история письменности, тюркские народы, степные кочевники, древнеуйгурское письмо.

Information about author:

Moldabay Talgat, PhD, Associate Professor of the Department of Turkology, L.N. Gumilyov Eurasian National University, 2 Satbayev str., Astana, Republic of Kazakhstan.

ORCID 0000-0001-7148-8945 Scopus ID P-1149-2014

Автор туралы мәлімет:

Молдабай Талғат, PhD, түркітану кафедрасының доценті, Л.Н. Гумилев атындағы Еуразия ұлттық университеті, Қ. Сәтбаев көш., 2. Астана, Қазақстан Республикасы. ORCID 0000-0001-7148-8945 Scopus ID P-1149-2014

Сведения об авторе:

Молдабай Талгат, PhD, доцент кафедры тюркологии, Евразийский национальный университет им. Л.Н. Гумилева, ул. К. Сатпаева, 2, Астана, Республика Казахстан. ORCID 0000-0001-7148-8945 Scopus ID P-1149-2014